

Inhaltsverzeichnis

	Seite
Geleitwort von Hugo Moser	V
Vorwort des Verfassers	VII
Abkürzungen	X
1. TEIL	
Die Frage der deutschbrasilianischen Sprachmischung	
Einführung und Erläuterung	1
I. Sprache, Sprachberührung, Mischsprachen	3
II. Deutschbrasilianisch, seine Verbreitung, Mundarten und geschichtlichen Grundlagen	6
III. Eigentümlichkeiten des Deutschbrasilianischen	13
IV. Bisherige Forschung, Neubildungen	17
V. Hauptgruppen der übernommenen Wörter	31
VI. Der Vorgang der Sprachmischung	44
VII. Untergang oder Fortbestand	59
2. TEIL	
Wortsammlung und -erklärung	63